



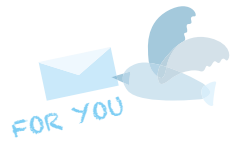
すみません

「すみませーん」と、誰かが大きな声で謝っている。戸口を見ると知らない人が家の中を覗いている。何だろうと出てみると、物を尋ねる訪いであつた。我が家の客は「御免ください」と訪ねる方ばかりなので違和感を持った。今、買い物や訪問、陳謝まで「すみませーん」で用をなす。言葉は短く簡単でよいのですが、日本語が無くなつて、新しい造語が生まれ、私には付き合えない。すみませーん。(名華女)

孫の世話をしながら思う。もっと丁寧に子育てすれば良かった。自分は随分と乱暴な子育てだった。今更ながら我が子に「どーもすみませーん」です。親となった君たち！後悔しないよう存分に愛情深く接し給え！(すみちゃん)

「すみません」とは依頼したり、謝ったり、感謝するを代用する便利な言葉。少なすぎると腹立たしいし多すぎても腹が立つ。適材適所につかえたら、輝かしい良いことばなの……。上手く使って品位を保ちたいと思います。(うばお)

なんか「すみませーん」と思うとき。肩書



No.53



で恐縮されたとき、女性としていたわつてもらったとき、大したことをしていないのにお礼を言われたとき。「私なんか…」と言つ謙遜と卑屈を含む複雑な感情。それを表すのは「ごめんなさい」ではなく「すみませーん」。都合がよく不思議な言葉だと思つ。(チャーミー)

平身低頭、「すみませんでした！」と全力で謝っていたのですが、こちらが何故怒り心頭なのか理解をされておらぬよう。謝罪の際には、ポイントをちゃんと押さえます。的外れな「すみませーん」では、こちらの気は「済みませーん」。(俺)

△ハモン博士のまとめ

「すみません」という言葉にはいろいろな意味が含まれており、その使い方もさまざまじゃ。前後の言葉によってそのニュアンスが違ってくるが、日常生活の中で気軽に発することができる使い勝手の良い言葉じゃ。だからこそ、使い方を間違えないように、そして呼びかけるとき以外には使われないようにもしたいもんじゃな。



問合せ先
ハモン (地域協働課) ☎ 95-1691

Be Ambitious

vol.314

町内にお住まいの
20代の皆さんがリレーで登場!

英語を通して広がる将来

吉田 侑加さん(余野) H12・2月生



大学で学んでいること

大学で、外国語学部英米学科のE・C・文化コースに所属しています。E・Cコースでは主に、同時通訳や逐次通訳、英語でのプレゼンテーション、ディベートなど、日本にいなながら擬似留学体験をすることができます。特に通訳の講義がとても興味深いです。日本語から英語、英語から日本語といった素早い言語化が大変難しいですが、先生方の熱心な指導により、日々、少しずつではありますが上達してきています。文化コースでは主にイギリスの文学について学んでいます。コロナウィルスの関係で先行きは不透明ですが、9月から一年弱、イギリスに留学予定です。そこではシェイクスピアやシェイクスピア作

将来について

将来の夢はフライトアテンダントになり、デンマークの永住権を獲得することです。海外の航空会社に就職することで、日本に縛られない、そんな生活をしてみたいと夢見ています。また、デンマークは社会福祉がしっかりしており、年金指数も世界第一位と、とても魅力的。外国人である私も、受給年齢直近の5年間を含む10年以上の居住期間があれば年金を貰える制度となっています。老後を考えた、安定した生活を送りたいです。



▲ロンドンのスカイタワーにて友だちと。2週間だけの語学研修でしたが、とても充実したものになりました。